

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可預致本館取閱如外埠閱報加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

叻報

(號一廿第牌門口氣巴舊在設開館本)

印工絕倫前延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附錄其否亦須無礙於人而後始錄其有謬屬成文以及支離費解者概不登報嗣後 諸君來札尙祈自諒更須寫真爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

凡刊印告白第一日每一字仙二日以下每字半仙  
大英一千八百九十四年四月十一號禮拜一  
凡刊印告白第一日每一字仙二日以下每字半仙

論臺灣時勢

聞之今與昔異。昨彼與此。其勢執一。說以衡量天下事。猶拘方而治病。檢譜而對奕也。試以臺灣之時勢論之。臺灣自明末鄭成功逐荷蘭而有之。開草萊。啟山廬。因俗爲治。始與番通教化。未數刑政。未備農工。閩浙諸省爲患於國。初徒以流寇市平民。未安堵。海洋險惡。遠涉難艱。不忍因臺灣之故。重勞我民。是以鄭氏據偏隅。傳四世。與海外不賓之國。無異。康熙間三藩既殲。督師施琅。嘗爲鄭經將。洞悉臺灣虛實。因其時鄭克爽。幼年劉國李乘政一戰而捷。遂克澎湖。鄭克爽舉族來降。全臺大定。建置府縣。收入版圖。設立直隸水陸十六營。弁兵一萬四千。嗣自內地三年更易。既有兵精。又有眷米錢費數十萬。天庾正供。不少借此。惜此者何也。蓋臺灣非外憂之懼。而內訌是虞。鸛籠鹿耳門諸海口。有諒可恃。第使百兩圍守。固難以十萬之師攻之。而必不克。荷蘭素稱善製船式。駕駛涉海。而鄭成功驅之若犬豕。終鄭之世。不敢與爭。此外臺所以無懼也。惟其如是。故草澤英雄乘間伺隙。率臺不逞之徒。弄兵潢池。屢屢變如朱一貴。林爽文。陳周全。秦泰諸逆。雖地作亂。幾無寧歲。蓋其意正以臺灣有險可恃。苟能竊據土地。雄長人民。自立爲海外不賓之國。則中國其奈我何哉。此內訌所以堪慮也。夫防內訌與禦外憂異。道光和大府欲改班兵爲召募。議者曰。邊塞戰爭之事。得失無常。居人各顧家室。必懷首鼠。苟有失守。則相率以迎募。楚朝秦是其常態。若用爲兵。雖驅牧不能與守。故不惜遠勞數千里之兵。更迭往戍。期以三年。贍其家室。使之盡力驅傷。忘驅效命。使改爲召募。則以臺人守臺。是以臺與臺人也。議卒不行。此臺灣當日之時勢也。我中國與泰西立約通商。乃天下古今一大變局。臺灣今日之時勢。有大異於昔日者。論今日之臺灣。則非內訌之處。而外憂是懼矣。洋槍火炮。摧枯拉朽。所向無堅。輪船鐵艦衝風破浪。履重洋如平地。向之所謂險者。均無足恃。假令十萬之師守臺。而萬人攻之。候來候往。忽東忽西。玉趾以罷之多方。以誤之。雖有智士不能爲之計矣。使果雄如鄭成功者。生今之時。決不敢率爾倡亂。私臺。爲己有。即有之。亦不能守。自茲以來。朱一貴。林爽文。陳周全。秦泰之亂。吾知其不復作矣。邇年叛番紛擾。征烽未熄。蓋此輩強悍有力。樂爲性生。騷動反側。不長死。初非有大志也。此內訌所以無虞也。所可慮者。泰西之鷹瞵虎視。而環伺我者。不其一國。我中國安寧無事故。變局持滿而不放。發一旦有變。則必毀約背盟。以逞其志。其發難嘗試之處。必於臺灣。使泰西懷有臺灣。如法之於越南。日之於琉球。是又樹一大敵於蕭牆也。臥榻之側。豈容他人鼾睡。臺灣爲中國所必爭。不得以越南琉球流寓於外洋者。以千萬計。而大半仍服中國之服。平居談及故鄉。往往矯首回望。欷歔而不能置。嗚呼。此王化德澤之效也。臺灣自康熙迄今二百年。草昧初開。制度從略。其民人輒陷自安。不知禮法。其番人蠢蠢如鹿豕。王化之被。人者未厚。德澤之入人者未深。順逆之理。猶未明。從違之途。猶未定。我所懼者。此也。使在土者教之。猶之惛移而欲化之。番與民無殊。視客與主無隔。徇使民皆有不甘叛。不願去之心。民之心既有所主。不爲他說所搖惑。則與中國內地之民無異。又何外憂之可懼乎。夫如是。則臺灣永爲中國所有。他國雖能取臺灣之地。而不能服臺灣之民。觀之。意不戰自消。此其意非輕舉妄動。好大喜功者所能知也。此臺灣今日之時勢也。

諭旨恭錄 ○閏二月十一日奉 上諭福建督糧道員缺著陳鳴志補授欽此同日奉上 諭朕  
啟鑒後右翼總兵著敬信暫行署理欽此同日奉 上諭福建汀州鎮總兵員缺著宋得勝補授欽此○十  
二日奉 旨福錕著補授內大臣欽此同日奉 旨朕啟鑒後上虞備用盧印鎰著寬阿暫行佩帶欽此同  
日奉 上諭朕啟鑒後御島鎰印鎰著恩承暫行佩帶欽此同日奉 朕旨啟鑒後虎嶺統領印鎰著福錕  
暫行佩帶欽此○十三日奉 上諭鑲白旗蒙古都統著寶恒補授欽此

監司府權封折免勘職職前因患病開缺調補該閣遠近轉情殊深備榮光者加恩照例賜卹任內一切過分給予開復應得卹典該衙門  
奉例具奏並著將生平事蹟宣付史館以彰政績欽此同日奉 上諭潘霽奏請卹恤催集司赴任等語貴州檢察使田國俊於上年三月間放後  
諭令來京隨見嗣據會同恭等奏准給假兩月省親該臬司於五月間在蘇交卸回籍迄今尚未到京着山西巡撫查明該臬現在何處飭令迅速  
起程來京隨見毋再遲延干咎欽此

英郵船抵叻定期 ○刻接前途來電云英國郵船羅希刺已於廿五日由高浪發啟行來叻定於三月初三日禮拜一即能抵叻上落  
客貨訖即展輪往西貢上海等處茲特登報以聞

香港進支總冊 ○聞香港西去年進支總冊計一千八百八十九年港地賦稅所收計共約一百八十二萬三千元較於前年增有二  
十六萬六千元之多其所以增長之由則緣烟餉餉銀增故也而是年所支之款計共一百四十五萬九千元之譜而已

英報登錄 ○聞英京某日報有云叻嶼甲總督施制軍現因政躬弗豫不日即將辭職官返林泉而養其任者諒為前任新金山南省  
總督拿不亞林君云云其言如此按現在施制軍業已請假起程回英其原缺則由列轉政暫為護理至於施制軍所請因病乞休之信據本  
報曾拿不亞林君云云其言如此按現在施制軍業已請假起程回英其原缺則由列轉政暫為護理至於施制軍所請因病乞休之信據本

俄國郵音 ○俄京通信息言現在俄皇已決意擢同官眷選居牙芝那宮此緣俄皇現居之宮常於附近拾獲炸炮甚多因疑為道竊  
所為心殊不安故有遷宮之議也

商約近聞 ○前據有言中英兩國業經立約欲將重慶府開為口岸以通商旅現在此約業經英國駐華公使會同中國總辦大臣公  
同畫押然此約已無議妥一俟兩朝朝廷蓋用御寶後即可以舉行矣

野草閒評 ○昨有某西人致函於本坡實得力太晤士西報謂為照錄其函內所言則謂本坡工部局近來所立苛法層出不窮因請  
本坡諸人受其累者共設一會名曰保護僱稅人之會藉為聯絡以便進請狀師與工部局理論該局有不是之處云云即如本報昨錄出字通  
知抽收門稅一事其法已殊無理夫工部局所以設立者乃欲使民起見耳今乃設立種種苛法以充其庫而後俾得暢其所以致叻地諸民  
無窮苦累所願工部局諸員善體民艱務宜設法以便諸僱稅之人則居民之受賜者多矣

優待客臣 ○昨報英京來信有言前任新嘉坡總督司畢公因前因政躬弗豫請假回國英惟其病至今尚未就痊故已無志功名現  
經乞休致仕然英廷念公之勞勩故於其長俸賞給其優俸俾得頤養林泉遂其優遊之志以示眷念老臣之至意云

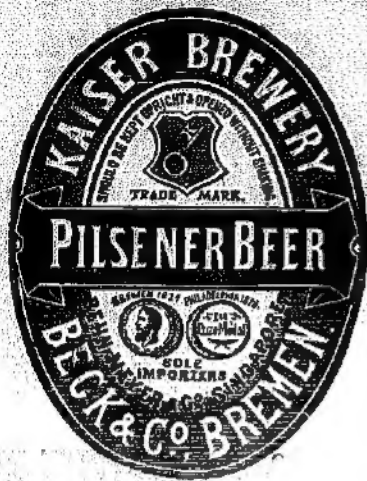
帆船投定 ○廿八日本坡吧越館拍賣二枝半桅帆船一艘該船名曰孟德乃為本坡東成號李君排所投得計其價銀共五千七百  
元云云

暴虐案押候 ○前報丹戎巴葛榜蘭亞納人亞華路峇噠里虐待其姪婦於空屋之中嗣為國家所知因將其姪解教并將該亞納  
人執獲各節現此案已於去月二十八日經兩太守在巡理府堂會同審訊時被告亞華路峇噠里則延請吉里及蘭中兩狀師為之代訴而  
據前為被告所雇之小子名亞勞刺其姪里供稱向在巴城營生約於兩閱月前由巴抵叻住居其父家中實未嘗至被告之家而被告乃其叔  
也供至此而狀師所詢之語即多不能細辨故府尊待傳到亞納人一名代傳供語而亞勞刺答噠里因言一日其叔命彼往一空屋迫入屋之  
際則見有兩門板置於地中時其叔即語之云可將此板搬至樓中伊聞語欲俯而取之詎即有人乘機按於地中遂加以鐵鎚等物旋有一華  
人持一巨釘釘於其上而其叔則僅持一小釘而已嗣此華人與叔乃復加以鐵鎚牢閉之更以一索捆其腰際嗣畢其叔即去乃命一爪亞人  
留為看守時彼略為移動該爪亞人即報知其叔至即執而毆之如是者計有六日之久嗣其叔乃再用巨木壓於腳鐵之上俾不能稱為移  
動每日不過略略飲食而飲食之物乃其戚名沙隣者送至云云供畢而被告狀師乃訴稱此子則向患有瘋癲時發時愈而此子乃在本坡生  
長至九歲時即至亞勝末亞地方居住至十九歲時始回叻地未幾即赴巴城在其叔莫下末民亞兀末惹雜店中僱工云云府憲訊至此即命  
將此案展限至初三日再行覆訊而被告者竟保人立保券一百元保出在外候訊

暹主出巡 ○暹羅輪船拿路民已於廿八日由暹京抵叻查該船曾道經鄰那地方經暹羅親王派那耶等隨員等乘坐該船先期前  
往鄰那以備款接暹王之禮聞暹王已於廿七日由暹起程由陸路乘象先至尖本暫居二日復再起程前赴鄰那高巴通扣即復轉至檳城再  
來叻地故已預飭其輪船巡船等共十三艘在嶼以候用備護衛暹王以來叻地到叻以後寓居數日即往柔佛一行復轉而至東方一帶巡閱  
畢始行回暹云

勿王抱恙 ○勿刺施王車奴被廢之後所有情形本報均經登錄刻接英京來函有謂勿王現在抱恙勢已頗危等詞按勿王春秋已  
高近來復罹亡國之憂而其後嗣者又先王而逝百憂交集則縱不成疾病而亦與病無殊矣況今復臥病至於沉痾乎以千乘之主而不能自  
保殘年富貴繁華不殊一夢言念及此能不悲哉

蜜酒出賣



啟者本行由歐洲辦到上等蜜酒  
來助發售其酒甚佳茲將標頭印出  
諸君光顧祈為細認免致有誤倘  
有無恥之徒假冒本行銀匙標者本  
行定必嚴為控究再此酒不能販往  
加勝吧 三寶壟 泗里末  
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其  
他各埠均能運往並此佈聞  
大英一千八百八十六年十一月十  
八號 天 明賜也洋行謹啟



烏密酒發售



啟者本行向由英國督辦各  
種美酒來助發售久已遐邇  
馳名茲復由英新辦到爾  
士斗雲字號之狗頭標烏密  
酒到助店此酒香美異常  
不惟飲之可口且能保養精  
神調和血氣常飲令人不生  
疾病誠酒中上品也 諸  
君光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚相  
宜倘 諸君有欲飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八  
月十五號 明賜也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



啟者茲本公司親由法國督辦頂上  
好萬蘭池酒來助發售其酒清香濃郁  
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋  
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭  
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品  
也至此酒准本公司一家沽出餘無別  
家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭  
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜  
倘有到份之齊者祈早至 惠臨沽買  
是荷  
大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日  
明賜也公司謹啟

出賣三品



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來助發售  
其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不  
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒  
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽  
買本行白  
頭三品酒  
者請細認  
本號招牌  
之內有小紙包頭註明字新嘉坡明賜也公  
司者始無誤若此字模糊即係假冒請細認特  
此佈聞 大英一千八百八十五年十二月  
十九號 明賜也公司謹啟



嘗思養生之道所最要者則惟慎其火則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本  
行鐵櫃所以為 諸君之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於東方一帶而  
於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避  
火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製  
無雜成並以木料且諸櫃自前至今均  
為一式堅固並無有優劣之分至於各  
廚大小不一而價值則約一百元至四  
百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇  
出火災亦無所損本行之鐵櫃實為助坡諸華商所喜購而本行  
每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有意願者祈即玉臨選購為盼  
大英一千八百八十九年十一月十八號  
大清光緒十五年十一月初六日



明賜也洋行謹啟







海部團拜 ○慶聞海軍衙門大小各官於閏二月初六日在順治門外某飯莊行團拜禮建席暢叙幽情約定三廳都演劇兩  
天聯梓之歡即以爲實恭之誼當此 帝德不冒海隅恐續續被武備修明軍士咸歌爲慕宜其慶樂昇平潤色鴻業也直聞海部巡洋大臣  
有請 旨簡派慶邸之結餘未得實行附志之

王道平平 ○閏二月十五日 皇上祇謁 東陵所有在京各衙門應值各差是經刊報今聞通州三河薊州沿途修道應用燈籠已  
由京師衙門外廊房頭條胡同萬豐燈舖等設家造送各站備用二月二十六日自朝陽門外大石橋迤東直至 東陵一帶 御道及各  
行宮內外均歸通州三河薊州派役分別修葺量直隸總督李鴻章到京 陛見之際先行派委按站稽查至京師自東安門內外丁字街  
東園樓朝陽門大街至朝陽門外關廟東蘇廟大石橋迤西止皆歸步軍統領衙門督飭八旗各營甲兵按段平墊王道平平之句不禁想  
像焉而神爲之往矣

第十次山東賑捐芳名錄 ○廣東余憲章賑捐銀三百廿二元 福建陳志道賑捐銀一百三十四元 廣東符寶耶賑捐銀六十三  
元 廣東文大宏加捐銀五十五元 廣東符善甫加捐銀四十五元 福建張志南加捐銀十九元 庚三月初一日苑生公司章芳琳啟

京報選錄 ○吏部尚書臣宗室麟等謹 奏爲遵 旨照單請 簡事內開鈔出大學士直隸總督李鴻章等奏稱大名府知府國鈞  
與該府司務長係屬兒女姻親例應迴避對調核與錦洛等迴避揀調成案相符擬請於山東山西河南三省實缺知府內開單請 旨簡員對  
調等因光緒十五年十二月二十一日奉 硃批吏部知道欽此該部查直隸大順廣道錦洛等迴避對調係屬 旨之缺大名府知府係屬  
煩難要缺缺項不同按照該員現在冲煩難要缺應以鄰近省分改掣惟查國鈞原係 簡放之員與部選簡缺暨在外題補繁簡各缺  
人員有間奏明請 旨可否將該員國鈞照現任人員迴避例以鄰省改掣抑或改以進界省分請 旨之缺由臣部開單請 旨簡員對調之處  
恭候 欽定等因光緒十六年正月二十二日具奏奉 旨着開單請 旨欽此除山西蒲州府知府杜恩原籍直隸及知府員缺係屬 旨簡  
放遺缺者均行扣除外餘將直隸東界之山東山西河南三省知府現任人員請 旨各缺開列清單進 呈請 旨簡員與國鈞互相對調理  
合附摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹奏奉 旨已錄 ○吏部尚書臣宗室麟等謹 奏爲遵 旨開單請 旨簡事內開鈔出

廣總督張之洞奏稱湖南承順府知府張曾敬係無服族姪會縣湖北應山縣知縣張樞係嫡堂姪均應迴避等因欽奉 硃批交臣部議  
奏當經臣等查張樞係屬迴避出省以界連省分改掣張曾敬係屬直隸進士由翰林院編修奉 旨簡放湖南長沙府知府承順府知府  
係久任苗疆應難要缺可否將張曾敬易照現任人員迴避例以鄰省改掣抑或改以進界省分請 旨之缺由臣部開單請 旨簡員對調之處恭  
候欽定等因光緒十六年正月二十二日具奏奉 旨着開單請 旨欽此內張樞一員臣部另行辦理暨各缺湖北一省係屬督兼轄省分及知  
府請 旨簡放遺缺者均行扣除外餘將湖南進界之江西廣東廣西貴州四省知府現任人員請 旨各缺開列清單進 呈請 旨簡員與張  
易互相對調理合附摺具奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹奏奉 旨已錄 ○馬肅丕 再奏將有督提防之責非精神振作無以整飭戎  
行茲查有調署恩恩會遊擊桂林營遊擊王萬集嗜酒多病難期得力當此整頓營伍之際未便姑容相繼請 旨將桂林營遊擊王萬集勒令  
休以儆頑庸所遺桂林營遊擊員缺廣西現有補補人員請扣留外補合併聲明謹會同兩廣總督臣李瀚章廣西提臣蘇元春附片陳伏乞  
聖鑒訓示謹奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此 ○陳鈞培片 再雲南布政使會紀鳳現丁母憂所遺藩司事務煩重新調布政使史念  
祖到滇尚需時日應即委員接署查有現署按察使正任鹽法道湯聘珍在滇年久情形熟悉用人理財頗能合宜堪以署理應請 旨委務新  
授按察使等缺實尚未到滇亦應委員接署查有候補道松林曾任雲南府知府總理糧審案件甚爲明允堪以署理除分飭飭遵外謹附片具  
陳伏乞 聖鑒再雲貴總督臣兼署毋庸列銜合併陳明謹 奏奉 硃批知道了欽此 ○馬丕瑛片 再廣東德先補用副將潘德言於  
咸豐四年由勇目投効軍營隨剿廣東廣西貴州等省尋著戰功特保發勇巴圖魯花翎儘先補用副將又廣東德先補用遊擊梁仕偉於咸豐  
四年由勇目投効軍營隨剿兩粵等處迭破賊巢戰功卓著保花翎以遊擊仍留廣東儘先補用副將將銜查該二員歷經前任撫臣委帶  
營勇在粵有年剿捕素稱得力於地方情形亦極熟悉合無仰懇 天恩俯准將德先補用副將潘德言儘先補用遊擊梁仕偉改留廣西補用  
俾收得人之效出自 逾格鴻施除取履歷咨送兵部外謹會同兩廣總督臣李瀚章附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所  
請兵部知道欽此 ○沈秉成片 再軍營打仗受傷人員准予請免驗射歷經遵辦在案查有 記名提督署標中軍參將兼帶練軍右  
營官邱時成於咸豐年間投効湖北軍營帶隊剿賊陣奮勇六年十一月攻克漢陽府城有小傷受牙傷一處十年隨同楚軍征皖克復太湖  
潛山二城左臂受牙傷二處同治二年移軍陝西三年二月克復鳳凰城左臂受牙傷一處深重異常均經隨時稟報聲明在案該員履歷受重  
傷雖經醫痊愈惟遇陰雨嚴寒舊創不時舉發筋骨疼痛挽強無力馳驟維艱由營務處查明稟請具奏前來臣查該員無異合無仰懇 天恩俯  
准 記名提督署標中軍參將邱時成免其考驗驗射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練營槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹  
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督署標中軍參將邱時成免其考驗驗射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練營槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹  
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督署標中軍參將邱時成免其考驗驗射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練營槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹  
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督署標中軍參將邱時成免其考驗驗射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練營槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹  
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此

准 記名提督署標中軍參將邱時成免其考驗驗射以示體恤出自 鴻慈除飭遵照新章練營槍炮並飭取履歷咨送部科查核外謹  
附片陳伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批着照所請兵部知道欽此



美國紐約上等雪文號  
諸君如欲購此雪文洗滌襪與新者無殊至於襪襪等物若有油污洗之立淨他如白鐵器物洗之亦無異於新者所有面盆浴桶及盥頭一切油膩所汚之物一經洗滌無不鮮明異常但口說無憑用過方知其妙也 諸君賜顧宜細為辨認勿致有魚珠之混至於本店所沽者乃美國紐約意奴模頭公司所製較於別家尤勝故能馳名遠近也 諸君賜顧祈早 玉臨不勝厚幸  
大英一千八百九十年二月十號 大清光緒十六年正月十一日 不殺呼春洋行謹啟

開設火確 ○啟者本號新開苑生米確在芳琳巴風又開苑生火確在大公司酒廊邊倘 諸寶號欲僱春各米者請至米確或火確面商可也如米確有糧 諸寶號米必須本號在單內蓋印為憑其吊桶頭苑春米郊生理本號無份合應聲明此佈  
大清光緒十六年二月廿二日 苑生公司謹啟

新到頂上呂宋烟及各式烟等發售 ○啟者茲本號常有新到頂上呂宋烟發售其烟乃本號親在小呂宋採辦上料精工監製載至本坡發售其烟之名號如 刺因修刺 刺干士丹西亞 刺巴刺 下路高美打民路馬里因知等名烟無不俱備又荷蘭及專刺馬即仲光等烟亦常有便沽其荷蘭烟乃向荷蘭之蘭亞卓等家購至而專刺馬即仲光之烟則向仲光曼多尼等諸名家購辦載來而本號并售紙捲之烟乃將西國之頂上名煙捲就如威馬刺勞士 刺因修刺 容兒那勿刺乙 瑞乙加波路等 各名煙均無不有此乃向美國魯兒那地方亞蘭仁打號所選購其香清越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之烟則乃向土京毛刺池公司採辦而本號并有督辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打即三金塔之英國烟絲發售以備 諸君自行捲用並常有呂宋烟袋及各烟盒呂宋烟嘴等發售而烟嘴之款式甚多可備 諸客選擇並自辦各式烟紙如 威客 高士模實來乙 然 馬路居士 埃奧奧等款式甚多不能盡錄 諸尊惠顧無不格外從廉以冀廣為銷流倘 諸紳商有欲賜顧者請至士庫花園邊第八號門牌吉雲拍賣館之隣細認門前大玻璃窗上書金色西字招牌庶不至誤特此佈聞  
大英一千八百八十九年十一月廿六號 打基基里亞幼尼巴西烟店謹白

再為佈告 ○啟者本號以上所出之告白有烟名曰刺因修刺者烟此乃天下馳名久為眾士商所共悉其夏濃拿裝者乃特聘編發之最上名工所製其卑立巴因裝者乃為前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自種之刺伊沙未刺里加牙兒安及巫起打亞察柔園中所產之頂上烟葉所製此烟於前者歐洲開設賽烟會之際曾輕往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天下為下而 諸士商所樂為之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡士庫花園邊第八號門牌吉雲拍賣館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙 諸君賜顧祈向悉移 玉臨本號以憑選擇本號於西國各烟無不備有且其價格外從廉倘蒙惠顧不勝厚幸特此再啟  
英一千八百八十九年十一月廿六號 打基基里亞幼尼巴西烟店謹白

RIGAND'S KANAGA WATER.

列謝干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列謝君在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚之而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且諸婦不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有他商仿照本藥房所造此水以圖射利其氣味遠遜過隔霄壤 諸尊有願買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二款式且有西字註明列謝公司字樣如無各均有假者就認始為真貨否則係為混冒向祈慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此佈

'KANAGA DEPOSE'

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒藥丸 ○此丸端治虛損吐血花柳毒瘡咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒兼且能調和營衛葆養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照飲魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞飲一二粒切勿驟急吞以背腹注此丸係以樽裝每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈  
大英十一月八號

SANTAL MIDY, DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以糖皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治淋濁淫毒白濁白帶諸症一切等症如症雖痛服之立止而服藥後約歷二三日即見功效但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後後宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾省氣怒勿勞動等事幸勿自誤致礙藥入之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

淨律如里果糖 ○此藥係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較諸油為良且無飽男婦老幼均能飲食且其味有如菓最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治肚痛多患古頭痛熱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚疥癩等症飲之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但飲之宜於臨睡時飲一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快此藥現託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

西國頂上密酒發售

# Culmbacher Bock-Bier



啟者本行親在歐洲督辦最著名之白蜜酒及卑  
地拿之白蜜酒來助發售其酒之酒係作飛  
燕標 卑地拿之酒係作熊標其酒香美異常  
可以止渴潤腸且能多飲亦不至有醉人之患  
在叻嶼甲各地以及蘇門答臘基厘暹羅安南  
等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購  
用本行之酒可見酒質之美故能廣銷場

白帶酒出售



啟者本行親在歐洲督辦最著名之白蜜酒及卑  
地拿之白蜜酒來助發售其酒之酒係作飛  
燕標 卑地拿之酒係作熊標其酒香美異常  
可以止渴潤腸且能多飲亦不至有醉人之患  
在叻嶼甲各地以及蘇門答臘基厘暹羅安南  
等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購  
用本行之酒可見酒質之美故能廣銷場



而本行并有希打馬路之威實枝酒及蘇禮勿蘭號之狗標加壓力  
酒均係西方佳釀且價廉味美與市面大相逕庭而本行復製有紙  
烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其鎖  
匙非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙諸君樂  
為購用并有製造水塊之小機器出售四點鐘內可製出上水塊七  
磅精美異常 諸君有欲購者請移玉惠臨選閱為盼特此佈聞  
大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

頂受華英藥房告白 ○啟者茲余已於西本月十二號即華本月廿二日已在牛車水一百三十號門牌華英藥房向陳君德裕承頂  
該號全盤生理自後該藥房即改換字號為福源藥房所願前者 光緒諸君仍舊源源而來惠然 賜顧而本藥房則定於每日上午七點鐘  
開門至下午七點鐘止以便 諸君到為購藥如夜間有急迫之事欲為延請者而本藥房之門外設有氣鐘以便 諸君傳聲至本藥房之  
西醫則延請前被巴城德國醫生吉禮禮利主醫各症吉醫生即前醫張君華變之眼患者其術甚神每日上午由七點鐘起至十一點鐘止下  
午則由三點鐘起至五點鐘止在本藥房內候診凡諸証治無論內外奇頑等症一概藥手無不立應回春向望諸君 惠然肯來不勝切盼之  
至特此佈聞 大英一千八百九十年三月十七號 光緒十六年二月二十七日 福源藥房加力謹啟

啟者茲本行  
親由歐洲督辦  
頂上正裝密酒  
來助發售其酒  
香美異常且能  
製最為得法功  
能清涼解毒驅  
暑除煩於南洋  
尤為相宜常飲  
之可令人不  
沾暑濕病疫等  
症茲特來發  
售價甚相宜  
諸君欲購者  
請認以上所印  
此酒標頭慎為  
告擇以免為魚  
珠之混是所切  
盼特此佈聞  
大英一千八百  
八十八年十  
月三十一號  
美憐豐洋行啟

吉屋出賣 ○啟者茲有便厝一間在老爺  
宮前門牌一十五號即佛恒隆現住之厝  
諸君欲稅請至本號面議是荷此佈  
大清光緒十五年十二月初二日 豐興號謹啟

女醫問世 ○啟者氏向在美習醫有年前  
到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘  
起至十二點鐘止在中華藥房內以應  
諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨為盼  
大英正月十一號西國女醫威勞付謹啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國  
家信局對門即來安公司之隣專在歐洲  
督辦各式時款鐘表來助發售計有銀表  
一種最為名貴每枚價銀二十五元并有  
大小各式金表甚多均屬富行出色者更  
有無須須匙自能上鍊之銀表每枚價銀  
五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱  
備無論掛鐘座鐘及石質之鐘皆備其  
鐘皆異常美觀以前諸君選擇他如金表  
金匙相合金表鍊金戒指等各物甚多不  
能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表  
以及風雨針等件甚為精細能晷度無  
訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼  
大英一千八百八十八年四月十七號  
順甲鐘表店謹啟